

ידיעות

פעם מער צייטונג

דיעזעס בראשט ערשיינט דריימאל יאָרלעך... פרייטאגס

אויף דייעזע צייטונג מאַן פאן יעדעס טאָג פּרענום עררען

Nr. 43. אבטער יאָרהאַנג

Pest, den 12. April 1876.

אין בעלעהרענדעס ביישפיעל.

אין ווען עקסטרעמע איינע גראסאנדלונג אינטער דער פירמא: עסטערייכער אינא אונגאריא...

שעפטען ניכט, דאס ער דאך פאן זייטע דעס העררן עסטערייכער אום אייניגע טויזענד גולדען בעשע- דיגט ווארדע.

נאן קאמען אבער דאן דאס שלעכטען יאהרע מיט דען מיס-ערנטען, מיט דעם קראך, אונד וויא דייעזע אלדע איננליקס-פעללע נאך היסקען. דיא געשעפטע שטארקען - אונד אויך דיא העררען עסטערייכער אינא אונגאריא זינד אין דיא היינעם פער- מאנען שטארק צוריקגעוואנען. נאטורליך וואר הערר עסטערייכער נאך אימטערדען זיכער אלס הערר אינא, דיא זענער אויך ארשפרינגליך אין גראסערעס אונגאריע-קאפיטאל האטטע: הערר אינ- נאר אבער גערויטע נאך אינא נאך אין שילדען, אונד ערסט זעטטע שפירטע ער, אין וועלכע האר- טע פערשפליכטונגען ער דעס העררן עסטעריי- כער גענעיאבער איינגעוואנען, אונד וויא ער דורך דיא ווארעלען גערויטע ווארדען אומט זיינע וואארע מיס ער שטייער בעזעהען, געלד קאן ער זיך אויך ניכט מעהר פערשאפפן, אונד ער פערלאנגט נאן פאן העררן עסטערייכער דיא פערבעסערונג זיינעס שאן אום עכטטען יאהר צו אבלייפנעדיגן פערטראגעס.

הערר עסטערייכער בעמיהט זיך נאן צו בע- וויינען, דאס איך ער, טראטן זיינעס אייגענען געל- דעס אינא טראטן זיינער אייגענע וואארע, וועינע דער שלעכטען צייטען שטארק צוריקגעוואנען אינא, אונד דאס אי הערר אינא, פיר זיינע פערשפליכ- טונגען אין זיינער קליינערן ביישייערונג צו דען געמיינשאפטליכען קאסטען גענייגער געשעדיגט אינא. אויך נעכט ער היינזיכטליך זינער קלאנע פאלקקאסטען רעכט (זאנט עסטערייכער צו אינ- נאר). דיא ביזט איינערווייט פערקורצע ווארדען, דאפיר אבער צוהאלטט דיא אויך וועינער צו דען געמיינשאפטליכען אויסגאבען, וועינע צוהאלטען אינא אויך פיער טעצען האבען, דאס נעכט אי ניכט! געלייכערונג האבען, אז צוהאלטע מעהר אלס דען ווארעלען טהייל! דיא קאנטט ביא זיינען שלע- טען צייטען קיינע נייען לאסטען אויף דך נעכטען, אויך אויך ניכט! מיט איינעס ווארע: עס בלייבט ביים אלטען, אויך קאן ניכט נאכגעבען?

וואס זאלל נאן הערר אונגאריא מאכען? מאן ווירד איהם נאן ווארע ראטען דען פערטראן אבלייפען צו לאסטען, דאן מיט העררן עסטע- רייכער צו ברעכען זיך פאן איהם גענעליך צו טרענען, אונד זיך מיט זילפע אנדערער לייטע געלד אינא ווארען צו בעסערען בעזונגען צו פערשאפפן, דאס איזט אבער גור לייכט צו דא- טהען אינא שויערער צו בעפאלגען: דען הערר אינאריא ער, דער איינע זעטט מעהר קיינע א- דע ער, דאס איזט צו איינענס געלדע פער- העלפען קאנטע, דיא גענע-מיטען (אדער דיא צאלל-געביהערן) קאן הערר אינא א ל ל ל י א צאל אבשאפפן, אונד ווען עס הערר אינא ער- וויקט, דאס איך הערר עסטערייכער ביא היע- הער-זענונג זיינער וואארע דיא מיטה-געביהערן ענטרייכטע, דאן האט ער גור אויך דיא וואארע דעס העררן עסטערייכער פערשטייערעס, אונד דיא איינערווייטע וואארע ביללענער געמאכט צו האבען.

עסטערייכער ווייס דאס, דאס דיא הערר אינאריא ניכט אנדערעס העלפען קאן, אינא דאס זייער ווייטער גור צו איהם קרייכען מיספען ווירד: ווארע זאלל ער זיך אלאז אין איינע נייע

פערהאנדלונג אינאלאסען, ווען ער ווייס, דאס היער אינאריא ווייטער גור פאן איהם אבהענגיג זיין מיט זענער זאנט: אויך נעכט דור א דור וואהל, דער פערטראן איזט אבגעלייפען, הילף דיר גור זעלבסט, ווען דיא קאנטט: דיא דור עס אבער ניכט קאנטט, אז מיט דער פערטראן בלייבען, אויך האבע עס נאר ניכט נאטורליך, מיט דיר אין נייע אויסנליקס-פערהאנדלונגען איינצולאסען, אויך בון פעסט איבערצייגט, דאס ווען דיא דור אנדערעווערט העלפען קאנטעס, דיא העטטעסט דיא שאן לענגסט מיט מיר געבראכען?

הערר אינאריא ווייס נאן זעלבסט, דאס ער זיך ניכט אנדערעס העלפען קאנען גור שעמט ער זיך, עס איז צו זאנען, דיא ער דאך זעלבסטשטענדיגער הערר איינעס געשעפטיגט אויט - אונד זאמט איזט עס לייכט-בענדיגליך, דאס זיך הערר אונ- נאר אין איינער גראסען קלעססע בענדיגטע.

אינעזע לעזער ווערדען נאן אים דייעזעס ביישפיעלע לייכט גערייכפירען - דאס וויר היע- מיט דיא בידען היינס-העלפטען עסט ער רייך- אונד און און מייען, וויר האבען שאן צו ווע- דערהאלטען מאלען ערקלערט, דאס אינאריא דורך דען 1867-ער איינזליך אין איינען בעזעהונגען שטארק פערקורצע ווארדע. (1) פיר דיא אויסלענ- דייען ווארען מיט מאן איינען האהען צאלל ענטרייכטען, דאמיט וויר גור עסטערייכישע ווא- רען בעזעהען, וועלכע בענעפאללעם זעהר שטייער זינען. (2) ווען ביישייערויטע אוינען אין צויער- פארבראנט פיר זיינע ערצייניגסטע טויזענד גולדען פערצעהונגס-שטייער אין דיא עסטערייכישע פ- מאנען צוהאלט, אונד דאן זיינען צוקער היער אין פעסט פערקויפט, אונד רעכענט ער נאטורליך זיינע טויזענד גולדען פערצעהונגס-שטייער צו זיינען שפעיען, אונד פערקויפט היער אין אינאריא דען צוקער אום אז פיעל שטייערער. דיא טויזענד גול- דען האט זאמט אינאריא געצוהאלט. אונד דאך איזט דייעזע סוממע אין דיא עסטערייכישע קאסטע געפלאסען. (3) פיהרט אבער דייעזע צוקער-פאב- ריקאנט זיינע ערצייניגסטע אינס אויסלאזן ווארע- דען איהם דיא טויזענד גולדען, וועלכע ער דער עסטערייכישען קאסאר אלס לאנדעס-פערזעה- רונגס-שטייער צוהאלטען, צוריקגעבען - אבער ניכט דער עסטערייכישען זאנדיגן פאן דער עס ט ע ר ר י י כ א ו נ נ א ר י ש ע נ געמיי- נעס קאסאר, אינאריאן מיט היימיש זיינעס- טהיילעס עוואנס צוריקגעבען, וואס עס נעמאלס ערהאטען האט. (4) אין אללי אונדערען געלד- אנגעלעגענהייטען זינד וויר פאן דער עסטערייכיש- שען נאציאנאל-באנק אבהענגיג, וועלכע אונס אבער קיינע גענייגנדע געלד-סוממע פארשטרעקען ווילל. לויט זאלל נאן עטעס אינאריא מאכען איינע צאלל- אינאריא-פערטראן מיט עס א דאך מיט דעם נאכבאר-שטאטען האבען! איינענע צאלל-שראקען ווילל עס זיך א דאך ניכט ער- רייכטען ווילל דייעזע איהם מעהר שרדען אלס-ניט- צען קאנטען, איינע איינענע באנק מאן עס זיך ניכט אז לייכט עררייכען דען עסטענס העלסט איהם דאס געלד דאנא, אינאריא ווען עס א שאן איר- נענד איינע בעדעקונג פיר באנק-נאטען איפ- טוויבען קאנטע, דאן ווערע ערסט צו בעפריי- טען, דאס מאן אינעזע נאמען אין עסטערייך ענטווערער, נאר ניכט אדער דאך גור צו ענדע- ררעס קורצע אלס דיא עסטערייכישען געל- טען ווירדע.

מענטשען לעבען צום אפער פאללען. זא האט אס
 4. דיעזעס הערר זינטער ל א נ צ ע ר , דער
 וועגן זייער גראסען פעדעריעס אלס זאלדער
 געשעפטס-מאנר רען מעלען קאזערליכער ראטה
 ערהעלטן זיינעס לעבען דורך "ערהענקען" אין
 ענדע געמאכט. דיעזער זעלבסט-מאנר האט אין
 דער איזאעליישען געמינדע צו ווען איינע טוע-
 פער בעשטיצונג הערפארגעליפען. דא הערר לאג-
 צער איינע זעהר בעלעכטע אינד אינפלוסיריכע
 פעדראליכקייט אין דער גאנצען עסטעריישישען
 האנדעלס-וועלט וואר. דערזעלבע האט דורך דען
 קראך גראדעסן שאלען ערלישען. דא דער אלט-
 געמינדען געשעפטס-שטאקונג האבען איך זיינע
 זאמסטענען שפעקיאציעאנען פערלעגענשאנען, ווא-
 דורך ער געצוואונגען וואר, דען קאנקורד-אנצ-
 זאנען. ער זאלטען דיעזע שטאר ניכט איבערלע-
 בען אונד ערהענקטע זיך אין ווער שרייב-שטיבען,
 ווא פאן זיינעס אייגענען זאהנע - שאן ער-
 שטארט - איינפעלינדען ווארדע.

געווערבע-פרייהייט איך צום מצות-באקען נעמאנ-
 דעס דאס העכט צייטענדיק, אלס דען יודישען
 קולטוס-געמינדען. דא רעגירונג ניכט אלס גרונר
 דיעזעס נייען ערלאסעסן און דאס מאן א ביא
 דעס מצות-באקען איך דא רעליגיאזען פארשרי-
 טען נאך מערה אכט געבען מיט אלס ביים בשר-
 פלייש. ווא עס שיינט ווייס מאן עס ניכט בלאס
 אים קולטוס-מיניסטעריום, זאנדרען זאנאר איך
 אים מיניסטעריום דעס אינערן, דאס "המין במשהו"
 ווא מערקווירדיג איז עס, דאס דיעזער ערלאס
 דורך אינשרויטען דער קאנגרעס-קאנצאליא ער-
 וורקט ווארדען! ווארשיינליך בעלישט זיך איך
 דיעזע וועגן עס איהר עבען פאסט און איהרען
 אינגאבען אן דא רעגירונג איך דען "שלחן
 ערוך" דא קאנגרעס-קאנצאליא וואר דען איינ-
 העץ דאס עס איך זאלען פלעלע ניכט ווא דא
 דען "שלחן ערוך" ציר ערוויינט איהרע צוועק
 העכט גוט ברויבען קאנן!

(איינ געלונגענער ווייזן.)
 דען צווייטען היפט-רעפערע דער קרעדיט-לאזע
 געיאנן אין אימער דעפערענט-איסטריע אין
 ווען, אלס דער טעלעגראפען-דירעקטאר דיעס ער-
 פיהר, זאמטע ער צו דעס פלאטעווען גליקליך געווא-
 דענען דעפערענט-איסטריע: "בעסטער פריינד!
 זא זיך דען איין רייכער מאנן געפערעלען דא
 מיר דאך וועניגסטענס איינען מענטשען דער איהר
 בודערענס אפט איבערנעמען זאלל" - דער
 גליקליכע ערווערדעט לאבער: "אך געפערעלע
 איהנען יענען מאנן דער העכסטאל דען היפט-
 טעפערע דער טורקען-לאזע נעמאכט האט. דער
 ארעם ווארד א ניכטס ערהאלטען אונד ווארד
 פארא זיין דעפערענט-איסטריע צו ווערדען!"

טעלעגראפישע דעפערענט.

ווייזן 6 אפריל. דאס נאכריכט
 דאס דער קרעדיט-מיניסטער דא נעכט-וערהייערען
 מיליטע-איסטאבען איך 3% מיליאנען ערהאלטען
 וועלן, האט איבער גראסעס איינזעהען ערענטע
 אלעס איך דען קרעדיט-מיניסטער זעהר
 איינענדיכט. היינט האט אמטער פארזיטן דעס
 קאזיעס ווערדען איין מיניסטער, אהט "שטאט-
 געפירער" איך דער אלטער בעיא דען קרעדיט-
 מיניסטער, דא 1877 ער מיניסטער-איסטאבען זאנאר
 נאך אים איינע פאלע מיליאן צו פערמינדערן!
 - דא אירבען מיניסטער-קראסטאנען ווענען
 דער צאל- איך באנק-דאנען פירערען ווערדען
 פערדיינענע, איך מאן גלייבט שיער, אב איבער-
 היפט איינע פערדיינענע זיינען דען אונזארישען
 איך עסטעריישישען מיניסטערן אין דיעזער פרא-
 גע צו שאנדע קאמטען ווארד.

קאנסטאנטינאפעל 6 אפריל.
 אין שאכאן (אין ערביען) האבען זיך 1000 רעיו-
 ליגיאנער געזאמלט, אים געגען דא טורקיא

צו קעמפפען. געסטען וואר שאן איך דער רוישע
 געזאנטע ביא דען רעוואלוציאנערען אים זא
 אים נאמען דעס רוישען קאזיעס אינפלא-
 דערן דא וואפען געווערענע איך דען פרייע-
 דען הערצושיטעלען. דא רעוואלוציאנערען ער-
 קלערטען, דא אנטארט הערריק ערסט טאנע
 דארויף צו ערטהיילען.

זעלבסטפערשטענדיך קאנן דעם נעכט-
 טע זאנאט-בלאט ווענען דער הייליגען
 פיערשטע ניכט ערשינען. דא נעכטע
 מיטוואך איך פרייטאג-איסטאבען ערשינען ווא
 געוואהנליך.

געשעפטסבעריכט

פעסטער-פרייזען.

געטרייע-געשעפט. פאן ווייזען ווארדע
 געסטען ווענען צו מארקטע געראכט דער פערקופ ווא-
 דע פערקויפט ווארדען 12000 מעטער-צטר. דא פרייע
 זינד אים ניכטס געפאלליך.
 ווייזען פערקויפט 200 מעטער-צטר. 77 ק 11.80
 400 מעטער-צטר. 76 ק 12 56.
 ווייזען פער פיה-יאחר 9.90-9.95 נולד.
 האפער פער פיה-יאחר 9.14 - 9.20 נולד.
 קוקורוזן פער מאיינע 5.92-5.95 נולד. -
 אללעס פער מעטער-צענטער.

פעסטער-שלאכטן-פיערעהמארקט. דער איי-
 פיער איך דעס געטרייען פיערעהמארקטען
 שלאכטפיערעהמארקט בעטרייב 844 שטיק אכטען. מיליקורע
 202 שטיק. פיייע פיר אכטען 46-48 1/2 פיר קורע
 45-48 פל. - פיר בויפעל 39 - 41 פל. פער 100 ק-
 לאגראס שלאכט-געוויכט. זאמט פערעוואונט-שטייער.
 דאס געשעפט וואר שוואר.

פערלאזונג

דער טירקען-לאזע

ביא דער אס אפריל אין קאנסטאנטי-
 נאפער פארגענאמטענען ציעהונג דיעזער לאזע
 פיעל דער היפטערפעער מיט 600000 פראנקס
 איך נים 149008 - איך דער צווייטע טעפער
 מיט 60000 פראנקס איך נים 1105524 - פערענע-
 געווינען: 20000 פראנקס נים 649216 -
 יע 6000 פראנקס 844822 267539 633775
 1973654 290888 - 3000 פראנקס נים 1824269
 1385616 275378 768708 1581216 1434798 698196
 436610 93894 619324 326651 - איך יע 1000 פראנקס
 772132 1973653 768709 1493299 1605910 238683
 1434798 143957 884931 1373919 1662917 1827847
 149007 884935 436606 238685 1105293 1694285
 149310 436606 698197 1778382 619325 436608
 1172129 98097 698197 1778382 619325 436608
 1172129

לאסט-ציעהונג פאם 5-טען אפריל 1876.
 ברייזן 79 65 77 73 48

קורז-טאבעללע פאם 6 אפריל.				פרייז-טאבעללע.			
ק"מ	לאזע	ק"מ	נעלד-קורז	פרייז	פרייז	פרייז	פרייז
17	102.10	5.50	8.05-7.85	72	9.70-9.80	72.8	ווייזען נייע באנאסער
27.75	5.50	9.35	8.10-7.15	62	9.90-10.10	73.7	"
19.50	9.35	11.47	6.95-6.60	62	10.20-10.40	74.6	"
117	9.35	11.47	9.35-9.25	41	10.70-10.95	75.5	"
57.50	57.50	11.47	5.10-5.00	73	11.10-11.30	76.4	"
23	57.50	11.47	5.35-5.00	73	11.40-11.60	77.3	"
23	11.47	1.52	5.35-5.00	73	11.70-11.80	78.3	"
72.75	1.52	238	9.90		10.00-10.20	72.8	הויפט
72.25	238	236	5.32		10.30-10.50	73.7	"
98.25	101.75	109.80	9.14		10.60-10.80	74.6	"
	109.80	117	1860		11.10-11.30	75.5	"
	117	131.50	1860		11.55-11.75	76.4	"
	131.50	21.50	1860		11.75-11.95	77.3	"
	21.50	19.25	1860		12.05-12.15	78.3	"
	19.25	159	1860		9.60-9.70	72.8	סאנסער מארן
	159	29.75	1860		9.80-9.90	73.7	"
	29.75	95.75	1860		10.10-10.30	74.6	"
	95.75	14.50	1860		10.50-10.80	75.5	"
	14.50	14.75	1860		11.00-11.20	76.4	"
	14.75	39	1860		11.30-11.50	77.3	"
	39	29	1860		11.60-11.70	78.3	"
	29	13	1860		10.00-10.20	72.8	ווייזען
	13	38.25	1860		10.30-10.50	73.7	"
	38.25		1860		10.60-10.80	74.6	"
			1860		11.10-11.30	75.5	"
			1860		11.55-11.75	76.4	"
			1860		11.75-11.95	77.3	"

ניכט אנשליסען וואללטע, ערשליגען זיא זאמסט פאמיליע אין דעם דארטען ראהאוזן פערבראנג-טען זיא 200 היינע אוי וואו דא איז געווען אין דעם פלאסמען אימקאמען, דעם ארט-גייסליכען שניטען זיא קאפף אינד נאעט אב, עס פראנט זיך נין: אב מאן דען ביא אינער זאלען באנדע פאן מארד-ברענגערין ווארשען מיט, ביז זיא דא אנדראשישען ראטה-שלענע אננעהמען, ניכטס דען מעהר קיינע ביטע פיר איינע הנדערט נאלען?

*) האב ער צי גייט זיינע ער מאיעס טעטע. נייערדיגע האט זיינע מא-טעטע דער באנג דען איבערשוועסטען איהר דער טעפעל-אנוועל אינע האכהערציגע אינטער-שטיטונג געוועזענען, עס שטענדיג ער ציר איה-היטונג דער אייגענשטערעטען היינער דאס נא-טהיגע ביא-האלין אים דען קאנגליכען ווערדען, אויסערדעם ערוועלטען דא קיינען גינדענדיג-צער, דערען הערשט-אויסזאאטען דורך דא אי-בערשוועסטען פערניכטעט ווארדען, 700 העקטא-ליטער פרויהארהם-ואמען, איבערדיעס ווארדען דען געשעדיגטען איינזאהערן פאן דאקטעריע 2500 גילדען אנגעוועזען.

*) האב ער צי גייט זיינע ער מאיעס טעטע. נייערדיגע האט זיינע מא-טעטע דער באנג דען איבערשוועסטען איהר דער טעפעל-אנוועל אינע האכהערציגע אינטער-שטיטונג געוועזענען, עס שטענדיג ער ציר איה-היטונג דער אייגענשטערעטען היינער דאס נא-טהיגע ביא-האלין אים דען קאנגליכען ווערדען, אויסערדעם ערוועלטען דא קיינען גינדענדיג-צער, דערען הערשט-אויסזאאטען דורך דא אי-בערשוועסטען פערניכטעט ווארדען, 700 העקטא-ליטער פרויהארהם-ואמען, איבערדיעס ווארדען דען געשעדיגטען איינזאהערן פאן דאקטעריע 2500 גילדען אנגעוועזען.

וירד איהר דרייא שטעללען דורכשטאכען ווערדען מיססען, דאמיט דאס וואסער איינען אפארט פונדע, דארדורך ווירד דא אייגענבאנג-פאהרט צווישען דעווען ביינען שטאצאנען פיר לענגערע צייט אונטערבראכען זיין.

*) ווירד ער איין יודע אים מארמאר אראשער קאמירטאט ע-מא-מארדע (11) אנטער דעווער אייפשיילט בראב-טען וויר אין 10 אינע טוהרדיגע נאכדיבט, וועל-כע זיך לידער בעשטענטיגט, ניר האבען וויר היעצו צו בערעכטיגען, דאס אינע עינשטאטעט ניכט אים מארמאר אראשער, זאנערען אים בענאכטארטען כע-רענער קאמיטאטע וואר - אינד דאס דאס מארדער דעם יודען, יודישע קיטשער אים מינקאטש זונד איינעם פאן דעווען מארדערן פקדעט נעמליך אין פיינער אינד מיט דעווען קעננצייכען, דען יענע "שטארקע" אנגעבען וואסען וואר עס לייבט דא מארדער אייפשיינע צו מאכען.

*) ווירד ער איין יודע אים מארמאר אראשער קאמירטאט ע-מא-מארדע (11) אנטער דעווער אייפשיילט בראב-טען וויר אין 10 אינע טוהרדיגע נאכדיבט, וועל-כע זיך לידער בעשטענטיגט, ניר האבען וויר היעצו צו בערעכטיגען, דאס אינע עינשטאטעט ניכט אים מארמאר אראשער, זאנערען אים בענאכטארטען כע-רענער קאמיטאטע וואר - אינד דאס דאס מארדער דעם יודען, יודישע קיטשער אים מינקאטש זונד איינעם פאן דעווען מארדערן פקדעט נעמליך אין פיינער אינד מיט דעווען קעננצייכען, דען יענע "שטארקע" אנגעבען וואסען וואר עס לייבט דא מארדער אייפשיינע צו מאכען.

*) ווירד ער איין יודע אים מארמאר אראשער קאמירטאט ע-מא-מארדע (11) אנטער דעווער אייפשיילט בראב-טען וויר אין 10 אינע טוהרדיגע נאכדיבט, וועל-כע זיך לידער בעשטענטיגט, ניר האבען וויר היעצו צו בערעכטיגען, דאס אינע עינשטאטעט ניכט אים מארמאר אראשער, זאנערען אים בענאכטארטען כע-רענער קאמיטאטע וואר - אינד דאס דאס מארדער דעם יודען, יודישע קיטשער אים מינקאטש זונד איינעם פאן דעווען מארדערן פקדעט נעמליך אין פיינער אינד מיט דעווען קעננצייכען, דען יענע "שטארקע" אנגעבען וואסען וואר עס לייבט דא מארדער אייפשיינע צו מאכען.

מעלעראשישע דעפעסען
ווי ען 11 אפריל, עסטערדיך ווילל אין דער צאל-אנגעלעגנהייט קיינען איינזען וויכטיגע פונקט נאכגעבען, מאן שפראך היער שאן דאפאן, דאס טראג דיא ערקלערונג עטהייל-טע, ליעבער באבעראקען, בעפאר וועדער מיט לערען הענדען נאך היינע צו קאממען, טראג כע-נאב זיך צו זיינער מאינסטעט, ביא דעם ער איינע לענגערע איידיענען האטען, אונד אויך איהם יענע ערקלערונג אכנאב, מאן האפפט אינדעסאל נאך אימטער, דאס עס דעם האפען וויללען זיינער מא-עיסטעט געווען ווערדען, איינען פיינערליכען איינזיך צווישען זיינען ביינען רייכס-העלפטען הערביצפיהרען.

ווי ען 11 אפריל, פֿינאנצ-מינסטער צו עאלל בערעכטעט אויב עסטערדישע נא-עיאנאל-באנק אין שרייבען, אין וועלכעם דאס גיינדיג דער עסטערדישע נאציאנאל-באנק אייגענפארדערט ווערדען, אויך אין פעסט איינע וועלכטשטערדישע נאציאנאל-באנק צו גירנדען, דא עסטערדישע נאציאנאל-באנק וויר זיך נין פֿעלייכט איבעררעדען לאסען, אויך יענע פֿאר-דעדיגט דעם אינארישען פֿינאנצ-מינסטערס איי-ציענען.

ווי ען 12 אפריל, מאן גלייכט קייט, דאס דיא בעראטהונגען צווישען דען עסטערדי-בישען אינד אונארישען מינסטערן אין דעווער וואפע צו ענדע זיין ווערדען, דיא עסטער-דער-האנדלונגען ווערדען ווארשיינליך דורך דען איי-טריטט דער אסטער-פֿיערטאגע איינע אונטער-ברענגען ערלייזען.

קאנסטאנטינאפעל 11 אפריל, ביים בעסטען וויללען לאסט זיך מיט דער רעזיא-ליציאנערען קיין פֿיעדען שליסען, דא זיא זאליבע פֿיעדענעם בעיינזענען שטעללען וועלכע פאן דער טריקישען רעגירונג אינאייפֿשרבאר זינד, אינזיישען טריבען דיא רעזיאנציען, וועלכע איינען נייען צו-ואכס ערהאלטען, ווייטער איהר גרויזאמעט שפיעל, מאן בעפֿריכטעט דאס שאן אויך מאנאטע מא שרייבען אונד מאנטע-נענאך דיא איינען שליסען ווערדען, ביא איי-נעם טריב-שפריבע וואסען פֿירטע מיליאן: אים מא ווערדען וויר דען טריקען פֿעראנען!

אינער ראמאן ווירד שאן אים נעכטען שטייב-בלאטטע צו ענדע זיין ווארדען וויר זאראן מיט דער ליעפעריגע דעם בערודמען רא-מאנס פאן ראטההילדס טאכטער בעיינזען ווערדען.

ווערדען שווינאם בלינע ווא ליכטעטע עס דאך אים זיינען איינע תעיוס, דאס ער נענדע דען קלאנג דער שטימע הארען, וועלכע דיא אננעהמעטען עראננענע-נען אין איהם ערוועקען, וועלכטשפיערענדרוך ווארען דיא ערעהלונגען אונד מיטטהאלונגען סעיענעס דארף אי-בערענט, איהרע פֿיהרע אינאנבאקייט אונד אי-טרייע אין איינעם בעסטערע ערשיינען זיין וואס זיא וועלכע וועלכע ער ווארדען נעמען, וויר מאן זיך, אלס דיא נאכריכט פאן איהרע נאסטן עינשאפט איינע-וואר, בעשטיכעט האטען, איהרע ליעבע צו איינעם ווערן פֿערישליך אונד פֿערישליך צו מאכען, וויר זיא פאן דער טאטע אין איינעם פֿארט בעשטייט אונד נע-קוועלס יארדען וויר קיין איינען איהרע ליעבע צו נעבען, אונד וויר זיא צו דעם קאלטען אבשטאנדען בענעהמען נענען טראג נעצואונגען ווארדען ווערדען, זיא ערעהלשט דאן שטעלל פאן איהרע פֿערייאטונג מיט דעם נאפען פאן ליאנקרס אונד פאן דען צוויקווענען אונד סיע-קונגען, ענטפערונגען אונד לידער, דיא זיא אונד איהר פאפע נאך דעווען אונלוקווענען הייאט צו ערעהלשען האטען, זיא ערעהלשט פֿערינע פאן דעם פֿאר איינען מאנאטען עפאלטען טאד איהרע פאפעס, אונד וויר דעווער אויך אין זיינע שטערבנע-שטונדען אונד נע-דאכט האבען, דאן ריזענעט ער, מאנענע עראיניסטע וועלכע טראג שאן אויך איהרע וויינע עפאלטען האטען, דאס זיך איהר מאנן מיט איהרע סאיינע, אונד דעווער מיט זיינעם פאפע פֿעריינדעט האט.

(פֿארשעצונג פֿאלט)

פֿיהרע סערענע אינד ניכט ניעפין פאן ליאנקרס, שלאנע מיט דעווען שטימע עכט אב וואס טאכטע רוא מיך אונלוקליך.

טראג וואר קייט אים שפארטע, איינע ווארע-הער-פֿארציבוינען, "שטעהען זיא אויך, סיענענע (שפראך ע), אויך קאן זיא ניכט וויינען ווערען, דאן שפראך ער דיא ער-מאטעטען איינען, אלס ער זיא נאך איינער צייט וועדער אפגענען, בעשטיכעט ער צו טרייען אין דער קאסטע אונד וואר בעהיטען ארדונג אונד וויכטיקייט הערשישעל-לען, זיא ריישע אלע אונאטווען זאכען פֿארט, בראכטע אנדערעס אן זיינען עכטען ארט, נינג דאן אין איהר צייט-טער, אים איינע פֿעצען צו האלען, שטייע דאמיט איהר איינען אכטעל אונד בענאקן דיא פֿעסטער פֿאן שטייב אונד שוסיין אבשויטען.

וואס מאנען זיא דיא סיענען (דיע איהר טראג צו) דאס אויט קיינע ארייט פיר דיא ניעפין פאן ליאנקרס, "שאן וועדער דעווען אונלוקווענע נאמען (שפראך סיענע) פיר מיך זינד זאלעט ארייטען ניכט זיא, אויך האבען מיך דאין אים וויכטיגענע צו פֿארן אפט איבען מיססען."

באלד בעשטיכעט סיענע צו איהרע פֿינדע, דאס טראג אן איהרע האנדלונגען וווען נעפאלטע פֿינדע, אונד אלס נאך איינען צייט וועלכע דעם האקטאס איינזיאט, זאמען זיא איהם, דאס ער זאנען איבערפֿליסטי וויר, מאן וועדען איהרן שאן זאפען, ווען מאן איהר ברוי-נען ווירד.

אויפֿערונגען טלענע, אונד ווען ער ועלכט אויך פֿארט-

טע נאך אימטער קיין ווארש נעפארען, ער זאח זיא ניר מיט עינסעם בליקע אן, אונד מאכטע מיט דער האנד אין ציינען, אויך זיא זיך ענטפערען מאנע.

טרויער ווערעטע זיא זיך פאן דעם פֿינסטער שווי-נענדען אב, אום איהרע שרענע צו טראקען, לעכעלט איהם באלד וועדער צו אונד שפראך: אויך לאסטען מיך פאן זיך ניכט פֿארשוויינען, אום בלייבע היער אונד מיסען אויך מיך, וויר דאמאלס אום הייפטגעפענעס צו פֿארן, אויך דיא שוועללע דער טרויער וועפען אונד ווארשען, ביז איינע צוויי זאולע עפאלטען זיך מינער ערשאפט, ווערע אויך ליינע פֿאר דור אויך דען קינע אונד אונד שווארע האך אונד היילונג, אויך וועדער ניכט אויפֿשטענען, בעפאר אויך ניכט וויינע פֿערייאונג ערלאנגט האבען, - זיא האטען זיך אוועק אויך איהר קינע געווארען, אונד זיא דיא אויפֿגענוען איהרע איינען ניכט סתור צוירקאנען קאננען, זא וויינע זיא לויט אונד כאט מיט אויפֿנעהאבע-נען הערען אום פֿערייאונג.

טראג לאן בעיינזענען דא, ערשט נאך איינען מיטען ענאלט עס איהם, אום נעשלאפענען ליפפען צו-אפען אונד מיט אנטפערונגען בראכטע ער דיא ארעט תעיוס: זא שטעהען זיא דאך אויך, ניעפין פאן ליאנקרס זיא זינד היער ניכט אן איהרע פלאצע, שטעהען זיא אויך, זיא צוויינע אונגען.

וויא איין צוויינע שפראך לייכטעטע עס איבער טע-רענע'ס נעביש, אבער נאך ערהאב זיא זיך ניכט, זאנערן ערנירען וועדער שפראך האנד אונד שפראך, אויך דאנקע דאס פֿערייאונג פֿיר דעווען טאטע, זיא בעשטיג דער ענטשען: ניר נאך איינעם מיסען אויך דו, נענען מיך וויר

